PTOSB/106 (5-60)
Approved for use through 10/31/02, ONG 0651-0032
Patent and Tridemark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

# Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## 特許出版宜言書及び委任状

Japanese Language Declaration				
日本語宣言書				
私は、以下に記名をれた発明者として、ここに下記の通り宣言する	: As a below named inventor, I hereby declars that			
私の体所、毎度の発先そして図暦は、私の氏名の登に配置された りである。	My residence, post office address and officenship are ac stated next to my name.			
下記の名称の見明について、特許既求明置に記載され、且つ特許 求められている例明主題に関して、私は、最初、最免且つ唯一の是 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、是 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と催じ いる。	Ill listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names the listed below) of the subject matter which is claimed and for which			
CONNECTOR	CONNECTOR			
,				
	<u> </u>			
上記機関の時間書はここに取付されているが。下記の名がチェッ されている場合は、この戻りでない:	the specification of which is structed herota unless the following box is checked:			
の日に出産され、	was fied on			
この田町の米田出蔵番号点たはPC丁四数出面番号は、	as United States Application Number or PCY International Application Number			
の日に補正された出盟(数当する場合)	and was amended on  (if applicable).			
私は、上記の神正書によって神正された、毎軒原求明問を含む上	26 I hereby state that I have reviewed and understand the contents of			
「明神典を供削し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	the above identified specification, including the classes, as amonded by any amondment referred to above.			
製は、連邦規則波向第37種規則1.58に定義をれている、特	<b>P</b>			
ちは、無外権制の共和のでは、対 性について重要な情報を関示する概念があることを認める。	FF I acknowledge the duly to disclose information which is meterial to patentiability as defend in Title 37, Code of Federal Regulations. Section 1.66.			

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the second of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Pascet and Traderark Office, Weshington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarka. Weshington, DC 20231.

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/3 1/02, Op-(B 0451-0032

Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Papermork Reduction Act of 1993, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB custod number.

## Japanese Language Declaration (日本語五言書)

	(4 4 83 22	·		
出版、成りは水間以外の少なく 5 編集385条 (a)によるPC7 -(d) 項又は乗365条 (b) 項に 低決権を主張する本出版の出版 特計出版または発明者至の出版	た外国での特許出版または発明者屋の とも一国を指定している米国族員関3 「四国出屋について、同第119分(s) 「づいて貴先服を主張するとともに、 日よりも前の出版日を有する外国での、或いはPCT国国盟出屋については、 チェックすることにより示した。		y foreign application(s) for patent of any PCT International application unitry other than the United States ied below, by checking the box, or inventor's certificate, or PCT filling date before that of the	
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出重		1	Priority Not Claimed 観先程主張なし	
2002-315721	Japan	30 October 2002		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	<u> </u>	
(黃母)	(国名)	(出版日/月/年)		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(重号)	(因名)	(出版日/月/年)		
私は、ここに、下記のいかな	る米国医神許出版についても、その米	I hereby digits the banefit under T	Fille 35, United States Code, Section sional application(s) listed below,	
国法資票35番119条 (e) 項4	D別益を主張する。	119(a) of any United Status provis		
(Application No.)	(Fling Date)	(Application No.)	(Paing Date)	
(出篇哲子)	(出版日)	(出版等号)	(出圖日)	
画第35基第120登に高づく なるPCT関節的側についても、 を立張する。また、本別観の名 35種第112条第1度に規定 PCT関節的回転を取りまたはP 出版日と本国内函数日またはP された情報で、連邦規則決負類	なる水田出屋にマルマも、その水の水田の水田のいても、その水田の水田の水田の水田の水田の水田の水田の水田の水田の水田の水田の水田のののののの	I heroby claim the benefit under Trice 35, United States Code, Section 120 of any United States explication(a), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insefer as the subject matter of each of the chains of this explication is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Tride 35, United States Code Section 112, I addressed the duty to disclose information which is material to parametrity as defined in Tride 37. Code of Federal Regulations, Section 136 which became available between the filling date of the prior application, and the national or PCT international filing date of application.		
(Application No.)	(Feing Dato)	(Status: Patanted, Pending, Abandoned)		
(出夏君子)	(出版日)	(理区:特许許可、任意中、放演)		
(Application No.)	(Fiding Date)	(Status: Patented, Pending, Ab	•	
(出記書号)	(出版日)	(類双:骨肝身可、任息中、		
及つ信頼とぼすることに基づくませますし、を受すし、をうに、意味に通信を 第18日第71001気にあるき。 により処況され、またそのような には大り処況され、またそのようなには十れに対して発行されるいい。	日の知識に係わる理迹が真実であり、 理迹が、真実であるとはじられること 可理能などを行った場合は、米国性病 対式章に計算し、若しくはその国質と 対式章に計算しの可述性に関係と 対式をは対し、その有効性に関係と うなる特別も、そここに宣言する。	I hereby decisre that all statements incomedge are tree and that oil closed belief are believed to be true; were made with the knowledge the like so made are purchable by fin Section 1001 of Title 18 of the Unit will false statements may juopen or any potent immed thoroun.	stements made or information and further that those statements at will's false statements and the e or imprisonment, or both, under slied States Code and that such	

PTO-SB/106 (5-00)

Approved for use through 10:3 U/2. OMB 0651-0632

Patent and Tandensuth Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperworte Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information when It displays a valid OMB control anathor.

#### Japanese Language Declaration (日本語宜言書)

委任状: 私は本出版を管理する手機を行い、且つ米国特許関連庁と の全ての異程を提行するために、記名された規模者として、下記の弁 選士及びノまたは弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following alternay(s) and/or agent(s) to prosecute his application and transact all business in the Palent and Trademark Office connected therewith (this name and registration number).

#### 多罗进付矢

HARNESS, DICKEY & PIERCE, P.L.C.

P.O. Box 828

Bloomfield Hills, MI 48303

Send Correspondence to:

HARNBSS, DICKEY & PIERCE,

P.L.C.

P.O. Box 828

Bloomfield Hills, MI 48303

#### 应通驾延减转处: (近名及び電路響导)

W. R. Duke Taylor, Reg. 31,306

(248) 641-1600

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

W. R. Duke Taylor, Reg. 31,306

(248) 641-1600

唯一または第一段昭君氏名	Full name of sold or first inventor	
Keiichi Nakamura	Keiichi Nakamura	
乗び台の著名 日付	Inventor's expression Description Description National April 18, 180	
任序 1-14, Niebisuebiro-cho, Yokkaichi-oity, Mie, 510-0503 Japan	Residence 1-14. Nichieuehiro-cho, Yokkaichi-city, Mie,	
四貫	Sign 9503 Japan	
Japanese	Japanese	
感使の元光 1-14. Nishiswahiro-cho, Yokkaichi-oity, Ris, 510-8503 Japan	Post Office Address 1-14 Nishisushiro-cho, Yokksichl-city, Mie, 510-553 Japan	
第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full rams of second joint Inventor, If any Socond Inventor's signature Date	
THE STATE OF THE S	Pasidopce	
	Citzoninio	
5年の月光	Post Office Address	
B三以下の共耳見明者についても實体に配置し、輩右を すること)	(Supply similar information and signature for third and subseque joint inventors.)	